



## EUROPEISKA UNIONEN

EUROPAPARLAMENTET

RÅDET

Bryssel den 20 mars 2024  
(OR. en)

2021/0422 (COD)

PE-CONS 82/23  
COR 2

COPEN 444  
DROIPEN 180  
JAI 1641  
ENV 1474  
CODEC 2451

### LAGSTIFTNINGSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV om skydd för miljön genom straffrättsliga bestämmelser och om ersättande av direktiven 2008/99/EG och 2009/123/EG

1. Sidorna 64–65, artikel 12.1

*I stället för:*

”1. Varje medlemsstat ska vidta nödvändiga åtgärder för att fastställa sin behörighet beträffande de brott som avses i artiklarna 3 och 4 i följande fall:

- a) Brottet begicks helt eller delvis inom dess territorium.
- b) Brottet begicks ombord på ett fartyg eller ett luftfartyg som är registrerat i den berörda medlemsstaten eller som för dess flagg.
- c) Den skada som ingår i brottsrekvisiten uppkom på dess territorium.
- d) Gärningsmannen är medborgare i den medlemsstaten.”

*ska det stå:*

”1. Varje medlemsstat ska vidta nödvändiga åtgärder för att fastställa sin behörighet beträffande de brott som avses i artiklarna 3 och 4 om

- a) brottet begicks helt eller delvis inom dess territorium.
- b) brottet begicks ombord på ett fartyg eller ett luftfartyg som är registrerat i den berörda medlemsstaten eller som för dess flagg.
- c) den skada som ingår i brottsrekvisiten uppkom på dess territorium, eller
- d) gärningsmannen är medborgare i den medlemsstaten.”

2. Sidan 65, artikel 12.2 första stycket

*I stället för:*

- ”2. En medlemsstat ska underrätta kommissionen om den beslutar att utvidga sin behörighet till ett eller flera brott som avses i artiklarna 3 och 4 och som begåtts utanför dess territorium i följande fall:
- a) Gärningsmannen har sin hemvist på dess territorium.
  - b) Brottet har begåtts till förmån för en juridisk person som är etablerad på dess territorium.
  - c) Brottet har begåtts mot en person som är medborgare eller har sin hemvist i landet.
  - d) Brottet har skapat en allvarlig miljörisk på dess territorium.”

*ska det stå:*

- ”2. En medlemsstat ska underrätta kommissionen om den beslutar att utvidga sin behörighet till ett eller flera brott som avses i artiklarna 3 och 4 och som begåtts utanför dess territorium, om
- a) gärningsmannen har sin hemvist på dess territorium,
  - b) brottet har begåtts till förmån för en juridisk person som är etablerad på dess territorium,
  - c) brottet har begåtts mot en person som är medborgare eller har sin hemvist i landet,  
eller
  - d) brottet har skapat en allvarlig miljörisk på dess territorium.”

\_\_\_\_\_